

Art. PF01NW/CW, PF02NW/CW, PF03NW/CW, PF04NW/CW, PF05NW/CW, PF06NW/CW
PF01NW/CW PMMA, PF02NW/CW PMMA, PF03NW/CW PMMA, PF04NW/CW PMMA, PF05NW/CW PMMA, PF06NW/CW PMMA

A. MONTAJ APARENT

1. Instalati cele două bride de montaj și apăsați corpul de iluminat în acestea pentru fixare.

B. MONTAJ SUSPENDAT

1. Instalati elementele de suspendare (lanț sau fir) pe tavan și de brioarele de montaj și apăsați corpul de iluminat în acestea pentru fixare.

MONTAJ INDIVIDUAL

1. Indiferent de instalarea aparentă sau suspendată, la montajul individual în primul rând se demontează dispensorul corpului de iluminat (fig.1).

2. Se desface apoi reflectorul de culoare albă cu clema de conexiuni aflată pe spate (fig.2).

3. Se fixează o presetupă în gaura de acces de pe carcasă și se rece cablul de alimentare printr-o capăt (fig.3).

4. Se realizează conexiunile electrice în șirul de cleme de pe reflector (fig.4).

5. Se strânge presetupa pe firul de alimentare și se pune la loc, în clemele de fixare, reflectorul metalic (fig.5).

6. Se montează dispensorul și se verifică buna funcționare a corpului de iluminat (fig.6).

Cea de-a doua presetupă existentă se folosește când se montează corpul de iluminat într-un șir continuu, cu intrarea cablului de alimentare printr-un capăt și ieșirea prin celălalt capăt pentru alimentarea corpului următor.

A. SURFACE MOUNTING
Install the two mounting clamps and push the light fitting in these clips for fixing.

B. SUSPENDED MOUNTED
Install the suspended elements (chain or wire) on the ceiling and from the mounting clamps and push the light fitting in them for fixing.

INDIVIDUAL MOUNTING

1. Irrespective of apparent or suspended installation, at individual mounting, first open the diffuser (drawing1).
2. Remove the white reflector with the block of terminals on the back (drawing2).
3. Pass the power cable through the cable gland (drawing3).
4. Realize the electrical connections in the block of terminals (drawing4).
5. Tighten the cable gland on the power cable and mounted back the reflector (drawing5).
6. Install back the diffuser and verify the proper functioning of the luminaire (drawing6).

The second cable gland is used when the light fitting is mounted in a continuous row, with the entry of the power supply cable by one side end and exit through the other end of the housing for supplying the next luminaire.

A. MONTAGGIO A SOFFITTO
Installare le due staffe di montaggio e premere l'apparecchio alla loro determinazione.

B. MONTAGGIO A SOSPENSIONE
Installare elementi di sospensione (catena o filo) e le staffe di montaggio a soffitto e premere l'apparecchio alla loro determinazione.

MONTAGGIO INDIVIDUALE

1. Indipendentemente dal montaggio apparente o a sospeso prima deve essere rimosso il diffusore (fig.1).
2. Rimuovere il riflettore con le connessioni situati sul retro (fig.2).
3. Far passare il cavo di alimentazione attraverso la guarnizione del coperchio (fig.3).
4. Fare collegamenti elettrici in mola a connessioni (fig.4).
5. Serare il sigillo sul cavo di alimentazione e montato di nuovo il riflettore (fig.5).
6. Reinstallare il diffusore e controllare il corretto funzionamento dell'apparecchio (fig.6).

Il cavo passacavo esistente viene utilizzata quando l'apparecchio è montato in una fila continua, con l'entrata del cavo di alimentazione a una estremità e di uscita attraverso l'altra estremità del corpo per l'alimentazione dell'apparecchio successivo.

А. ВИДИМО МОНТАН
Установите два монтажных кронштейна и нажмите светильник в установлении им.

Б. ПОВЕДНОГО МОНТАЖА
Установка элементов подвески (цепь или провод) и потолочный монтажные кронштейны и пресс светильника в фиксации их.

ИНДИВИДУАЛЬНОЙ СБОРКИ
1. Вые зависимости от видимой или подвесного монтажа, установка индивида сначала снимите лиэзы светильника (рис.1).

2. Затем ослабте белый отразатель зажимные соединения, расположенные на задней панели (рис.2).

3. Закрепите желеэы в отверстие в шасси и кабель питания проходит через него (рис.3).

4. Подключение осуществляется в клеммной колодке на отразателе (рис.4).

5. Затянуть печать на сетевой шнур и положил его обратно в фиксаторов, металлический отразатель (рис.5).

6. Крепление объектива и проверить надлежащее функционирование светильника (рис.6).

Два существующих начина используется, когда лампа установлена в непрерывном ряду, с концом ввода кабеля питания и выхода через другой конец тела для подачи следующего.

A GYŰLTSZIK KÖZGYŰLES

Helyezze be a két rögzítő elemeket, majd nyomja meg a lámpatest a rögzítési öket.

B. FÜGGESZTŐ ÉRŐLTETŐ

Függesztoávarokkál elemek (lánc vagy huzal) és mennyezeti konzolok és nyomja meg a lámpatest a rögzítési öket.

EGYES ÖSSZESZERELES

1. Függetenlül attól, hogy a látszólagos vagy felfüggesztett telepítés, a telepítés egyes először távolítsa el az objektívet a lámpatest (1. ábra).
2. Ezután lazítsa fehér reflektor bilincs csatlakozások hátulján található (2. ábra).
3. Erősítse mirigy a hozzáférési lyukat a futómű és a tápkábel áthalad rajta (3. ábra).
4. A vezetékeket tenni egy sorkapocsleá a reflektor (4. ábra).
5. Húzza meg a pécset a tápkábelt, és tegye vissza a rögzítő füleket, fém reflektor (5. ábra).
6. Foglalatú lencsét és megfelelő működésének ellenőrzésére a lámpatest (6. ábra).

A két megvöltölké akkor használatos, ha a lámpa fel van szerelve egy folyamatos sorban, a tápkábel belépési vége és kilepője a másik végét a test ellátására a következő.

А. ОБЩЕВИДНО СЪБРАНЕ
Инсталирателите двете монтажните скоби и натишат осветелното тяло в тяхното закрепване.

Б. ОКЪЧЕНИИ МОНТАЖ
Инсталирателите окачават елементи (верижни или тел) и таван монтажни скоби и натишат осветелното тяло в тяхното закрепване.

ИНДИВИДУАЛНО СЪБРАНЕ
1. Независимо от общевидната или спрян инсталация, инсталациите на индивидуални гърво премахнете обективна на осветелното тяло (Фиг.1).

2. След това разглобете бели рефлектор скоба връзки, разположени на гърба (Фиг.2).

3. Закрепете жлеза в отвора за достъп в шасито и захранващия кабел минава през него (Фиг.3).

4. Окачаване със прави в нелемреда на рефлектора (Фиг.4).

5. Загнетите печата върху захранващия кабел и го постави обратно в придръжните скоби, метални рефлектор (Фиг.5).

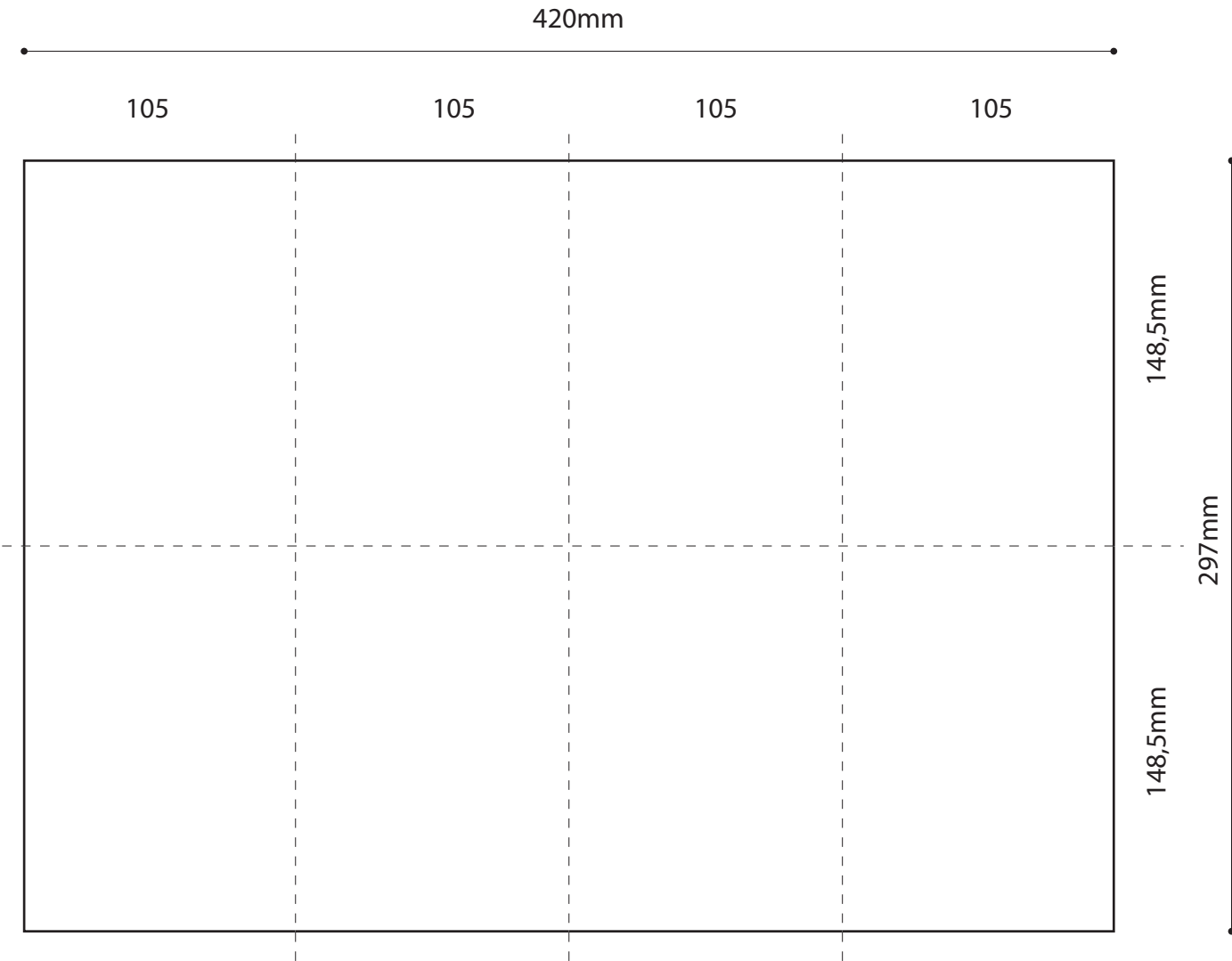
6. Поставете стълкото и го провери правилното функциониране на осветелното тяло (Фиг.6).

Две съществуват плътността се използва, когато лампата е монтиран в един непрекъснат ред, с края на входната захранващ кабел и изхода от другия край на тялото за доставка на следващия.

A. ZREJME SESTAVA
Nainstalujte dvě montážní konzoly a stiskněte svítidlo v jejich upevnění.
B. ZÁVĚSNÁ
Nainstalujte závěsné prvky (například řetězem nebo drát) a stropní montáž držáků a stiskněte svítidlo v jejich upevnění.
INDIVIDUÁLNÍM SESTAVENÍM
1. Bez ohledu na zjevné nebo závěsnou montáž, instalace osoby nejprve odstraní čochy svítidla (obr.1).
2. Pak uvolněte bílý reflektor svěřící připojení umístěné na zadní straně (obr.2).
3. Upevněte blánu v díře připojení v šasi a napájecím kabelem jím prochází (obr.3).
4. Zapojení se provádí ve svorkovnici na reflektoru (obr.4).
5. Utáhněte pečet na napájecí kabel a dal j zpět do příchytky, kovové reflektor (obr.5).
6. Zpětnou montáž předního a kontrolovat řádné fungování svítidle (obr.6).
Dvě stavající náplň se používá, když je lampy namontován v souvislé řadě, se vstupním koncem napájecího kabelu a výstupem přes druhý konec těla pro přivádění další.

ARELUX
TECHNICAL LIGHTING

OPEN SIZE 420x297mm
CLOSED SIZE 105x148,5mm



PRINT: 1 color (black) front and back side)

